

? `Ub [j c ``Y` < c ZZbi b [.
> [YbX_Ua a YfcfW\YghYf`VYnUi VYfh`]b
GdY]bg\Ufh

6Y]`Y]bYa `]bgd]f]YfYbXYb`?cbnYfh]b`XYf`GdY]bg\UfhYf
?`cghYf_]fW\Y`j YfVUbX`XUg`> [YbX_Ua a YfcfW\YghYf
Hi f_a Yb]ghUb`?`Åb[Y`XYf`GY]XYbghfU»Y`a]h
gØXUa Yf]_Ub]gW\Yf`A i g]_i bX`gYbXYhY`Y]b`ghUf_Yg`NY]W\Yb
ZØf`: f]YXYb"

8]Y`J YfV]bXi b [`j cb`A i g]_i bX`: f]YXYb`k]fX`cZi`Yfj cf[Y`cVYbž
XcW`]b`GdY]bg\Ufh`ZUbX`Ua` : fY]hU[UVYbX`Y]b`?cbnYfh]ghUhhž`XUg
X]YgY`K cfhY`a]h@VYb`YfZØ`hY" `&`XYf`?`cghYf_]fW\Y`j Yfk UbXY`hY
g]W\`X]Y`5ha cgd`ÅfY`XUb`_XYfi b [Yk Ò\`b`]W\Yb`?`Åb[Y`Ui g
NYbhfU`Ug]Yb`]b`Y]bY`C UgY`XYf`< cZZbi b [`i bX`XYg`_i `hi fY`Yb
5i ghUi gW\g"

A i g]_ `U`g`6fØW`Y`nk]gW\Yb`? i `hi fYb

8 Ug`> [YbX_Ua a YfcfW\YghYf`Hi f_a Yb]ghUb`hfUh]a`F U`a Yb`XYg
6UmFYi h\Yf`: Ygh]j U`hfYZZYbg`Ui Z`XYggYb`@Y]h[YXUb`_Y`]b`X]YgYa
>U\`f` Ni _i bZh`Ui hYh"8]Y`5i ZØ\fi b [ž`X]Y`XYb`H]hY` : Ygh]W\Y
GYfYbUXY`hfi [ž`ghY`hY`X]Y`_ØbghYf]gW\Y`5i gY]bUbXYfgYhni b [a
]h[`cVU`Yb`H\Ya Yb`]b`XYb`J cfXYf[fi bX" <]YfVY]`k i fXY`b]W\h
bi f`X]Y`A i g]_nY`YVf]Yfhž`gcbXYfb`Ui W\`X]Y`6YXYi hi b [`j cb
; Ya Y]bgW\UZh`i bX`XYf`?Ua dZ`ZØf`: f]YXYb`i bX`: fY]\Y]h"

9f]bbYfi b [`Ub`Y]bY`=_cbY`XYf`: fY]\Y]h

9]b`Ya ch]cbU`Yf`< Ò\Ydi b_h`XYg`5VYbXg`k Uf`X]Y`5i ZØ\fi b [`XYg
Ghf]b [`E i UfhYh`Bc" `&]b`a Ya cfmicZ`&X]fU`; UbX\] ž`_ca`dcb]Yfh
j cb`7\Ufm`Bi fma`cj ž`XUg`XYf`Yfa`cfXYhYb`]bX]gW\Yb

DfYa]Yfa]b]ghYf]b [Yk]Xa Yh'k Uf''8]YgYg'VYY]bXfi W_YbXY'GhØW_
j Yfa]hY'hY'a]higY]bYf'hfU[]gWYb' ðhYbg]hÅh'Y]bY' _'UfY'6chgW UZh
[Y[Yb'; Yk U'h'i bX'i bhYfXfØW_i b["'8]Y'5ba cXYfUh]cb'VYhcbhY
XYb'A i hj cb' ðX]fU'; UbX\ž'X]Y'g]W'ZØf'X]Y': fY]\Y]h'\fYg'@UbXYg
Y]bgYhnhY'i bX'XUa]h'Ui W'Y]b'NY]WYb'ZØf'X]Y'9f\U'hi b['XYg
: f]YXYbg']b'XYf'Ni _i bZhigYhnhY"

? Øbgh`Yf]gWY'J]Y`ZU`h. `9]b`Ni gUa a Ybgd]Y`
j cb`A Y`cX]Yb

8]Y'hU`Ybh]YfhYb`A i g]_Yfž'ni `XYbYb': `Øh]gh]b`GY`V`Cj Yncj Už
?`Uf]bYhh]gh`M gi d`Cj Yncj `i bX`a Y`fYfY`k Y]hYfY
 ðghfi a YbhU`]ghYb`[Y\ØfhYbž'dfÅgYbh]YfhYb`Y]bY`A]gW`i b[`Ui g
`Ugg]gWYf`i bX`nY]h[YbØgg]gWYf`A i g]`G]Y`VYk]YgYb`]f`? ØbbYb
VY]`K Yf_Yb`j cb`<Y]bf]W'ægyd`6UYfa Ubb`i bX`K c`Z[Ub[
5a UXYi g`A cnUfhž`k cXi fW'g]Y`X]Y`Ni \ØfYf`Ui ZY]bY`Ya ch]cbU`Y
F Y]gY`a]hbU`a Yb``8Yf`Gc`c!?'`Uf]bYhh]gh`M gi d`Cj Yncj
VYY]bXfi W`hY`VYgcbXYfg`a]higY]bYa `[YZØ\`j c``Yb`Gd]Y`žXUg`X]Y
j YfgW]YXYbYb': UW`hYb`XYg`@YVYbg`k]XYfgd]Y[Y`hY"

9]b`6`]W`bUW`GØXUa Yf]_U

8]Y`a i g]_U`]gWY`DU`YhY`k i fXY`Xi fW`X]Y`9]bVYn]Y\i b[
`UhY]bUa Yf]_Ub]gWYf`?`Åb[Y`Yfk Y]hYfh`A]h`XYa `Dfc`Y`h` @Uh]bc
GUWfc `YfZc fgW`hY`XUg`9bgYa V`Y`bYi Y`a i g]_U`]gWY`<cf]ncbhY"
8]Y`K Yf_Y`j cb`5ghc`f`D]Unnc``Už`XUfi bhYf` <]ghc]fY`Xi `HUb[c`ž
nY][hYb`X]Y`@Y]XYbgW UZh`i bX`X]Y`K Åfa Y`XYg`Uf[Ybh]b]gWYb
HUb[cg`i bX`V]`XYhYb`Y]bYb`Y]bXfi W`gj c``Yb`5VgW`i gg`XYg
5VYbXg``8]Y`5i ZØ\fi b[`]bhYf`Y»`]a `Di V`_i a `Y]bYb`V`Y]VYbXYb
9]bXfi W`j cb': fYi XY`i bX`_i `hi fY``Ya `F Y]W`hi a "

; Ya Y]bgW UZh`i bX`5i ghUi gW. `9]bY
bUW \U`h][Y`K]f`_i b[

8Yf`5VYbX`YbXYhY`b]W`h`bi f`a]h`VY[Y]ghYfhYa `5dd`Ui gž`gcbXYfb
Ui W`a]h`Y]bYa `Yf`n`]WYb`5i ghUi gW`nk]gWYb`?ØbghYfb`i bX
6Ygi WYfb`VY]?`cghYfV]Yf`i bX`K Y]b``8]YgY`6Y[Y[bi b[Yb`g]bX

YbhgWXY]XYbXž'i a 'Y]bY`YVYbX][Y'?'i `hi f'XYf'Hc`YfUbnž'XYg
FYgdY_hg'i bX'XYf': fYi bXgWUZh'ni 'ZØfXYfb"'8 Ug'?'cbnYfh]b
GdY]bg\Ufh'k Uf'b]W'h'bi f'Y]bY' _Øbgh`Yf]gWXY'8 UfV]Yhi b[ž'gcbXYfb
Ui W'Y]b'ghUf_Yg'G][bU'Ub'X]Y'; Ya Y]bgWUZhž'XUgg'A i g]_U`g
A YX]i a 'XYg'J YfghÅbXb]ggYg'i bX'XYf'<cZbi b['Zi b[]YfYb' _Ubb"

8YhU]`g

6Ygi WXYb'G]Y'i bg'Ui Z.'b!U["XY